

広報

こうなん



町長・議長年頭所感	2	3
知ってますか、年金のこと?	4	
インフルエンザ	5	
住民対話集会が始まりました	6	
小児・子供用予防接種の補助金交付について	7	
スポーツ少年団紹介	8	
トピックス	9	
こちら保健婦です	10	
図書館だより	11	
くらしの情報	12	13
グループ紹介・すこやかさん	14	

2002 January



No.347



「住んでいてよかった」と 思えるまちの実現にむけて

新年明けまして、おめでとうございます。ご家族お揃いで、健やかに新年をお迎えのことと心からお慶び申し上げます。町民の皆様には、日頃より町政の発展に深いご理解とご協力を賜り厚くお礼申し上げます。お陰をもちまして、二十一世紀のまちづくりが着実に前進しておりますことは、町民一人ひとりの皆様方のご協力の賜であり深く感謝申し上げます。少子高齢化・情報化・地方分権などを社会背景として、今日、社会構造が大きく変化するなかで、地方自治も変革の時代を迎えております。少子高齢化・情報化・地方分権などを社会背景とする中で、地方自治の三大課題とも言われております福祉・環境・教育などの課題に対し、的確な対応をしてゆかねばと決意しております。

我が町の経済は長期にわたる低迷が続く、かつてのような経済成長は期待できなくなっております。ご存知のとおり、国におきましても積極的な景気浮揚のための対策を講じておりますが、その結果が表れるまでには、まだまだ時間がかかるものと思われま

す。これからの行政は、町民の皆様との協力を堅持しつつ、町民の皆様への期待に応えるための思い切った政策の転換が必要になって参ります。そのために、町民の皆様のご協力をお願いいたします。

お陰をもちまして昨年の十二月一日まで町長兼任以来、一年が経過いたしました。この間、公約に掲げました施策につきま

して積極的に取り組みをまいりました。現在までに町長兼任した主な事務事務をいたしました。市街北区域内の道路の防犯舗装や雨水排水対策、南小学校体育館の改築、中学校体育館の改築準備、小学校入字まで医療費の無料化、幼稚園の三年保育の準備、情報の公開、行政区の再編、勤労の場と財源確保のための企業立地地帯推進、平成十六年に開催されました国体体育大会高術競技の準備と会場跡地の検討、ダイオキシン対策として清掃センターの整備等を実施してまいりました。また、住民参加の行政を行うため各行政ごとに住民対話集会を実施しております。多くの皆様から町に対しての意見や要望等が出されておりますことから、今後、内容の検討を進めると共に事業の実施に向けて積極的に取り組んでまいりたいと考えているところで

す。また、昨年は江南町の羅針盤ともいえる「第四次総合振興計画基本構想」を定めました。第四次総合振興計画基本構想は、平成二十二年までの十年間を計画期間と定め、将来を「暮らしやすい、江南町 快適環境都市」とし、緑があふれるホタルの舞、自然環境と、ゆとりある生活環境のなかで、町民の皆様一人ひとりが置かざるを恐ろしいほどの買ひまらちづくりを目指しております。そして、江南町の資源と特性を生かし、町民の皆様が「住んでよかった」と思えるまちの実現に向けて努力してまいります。

平成十四年 元旦

江南町長 福田征芳

新年あけまして おめでとうございます

大変な時代に突入した

事実は小説よりも奇なりと云う。が、予想をはるかに越えたのが、アメリカに力ける同時多発テロであったと、誰もが再認識をするところであろう。その影響は、大地上場大企業が倒産に追い込まれ、消滅のケルースも発生した。私たちは食いつけるように、テレビに釘づけとなったが、これは決して、自治体についても、少なからずの影響が考えられるから、実は深刻なものである。

いわゆるバブルがはじけて二十年を超えた今、世はまさに、冷酒を飲み過ぎたがごとく、ジワリジワリといきまてきたと言える。数十年の伝統を誇った大企業が、いとも簡単にこの世を去った。

一行を風塵した大手スーパーが一兆円を超える負債をかかえ、倒産したり、まさかの有名企業や老舗を誇る店までがいつの間にか消えてしま

う。タイムラグを持ちながらも、自治体税収は確実に減収を余儀なくされている。

IT景気も、今とっては江南町の夢物語りで、今や関係トップ企業がこそぞって大リストラフなであります。テロはまさに追いつちもた

ったものであった。

世の現実とはさらさらさように、極めてネジシイのであるが、この事態を、しっかりと、深刻に受け止めるを得ないのが、昨今の日本の現状であろう。自治体然りであります。

例えば、土地価格は下落の一途で、投機に資金を酒飲に提供した銀行が、今や、パタパタとつぶれている。我が町でも金融機関の信頼度が

議員からも、懸念の声が上がっている昨今なのであります。

議員はもとより、選挙民に選られて、始めてその職にあるわけで、つい耳障りの良い発言なり、言葉なりを町民に発している場合が多

い。町の将来のために真に必要なして大事な施策かを精査する必要がある。

自らの責任において、英断をもって事業の撤退を判断することも今後には特に大切であります。

議員を含めた行政の最大の弱点は、責任はなるべく取りたくないし、出来れば先延ばしをし、そとして置きたいと考えることである

す。税収減が現実の姿となった今、早目の決断は、熊谷南開発構想にみられるような税のタレ流しから足を洗う大切な要素であることを痛切に感じるのであります。

最近、何社かの株価が大変気になり、毎日のように千エックを叩きつけている。買い込みでコッソリ儲けようなどという話ではない。皆さんの大株をお金(税)を安全確実に管理するための情報キヤッチの一手法であるんです。ペイオフは間近にせまっている。「賢者は最悪を想定しつつ、楽観的に行動する」と言う、けだし名言である。皆様にとって多事多い一年であることを願ってやみません。

平成十四年 元旦

江南町議会議員 三田 清一

国民年金

知ってますか、年金のこと？



- 国民年金は、国が責任を持って運営する安心の制度です。
- 老後や障害など、生涯にわたり受け取れる終身保障です。
- けがや病気で障害が残った場合も年金が受け取れます。

「<http://www.nenkingo.jp>」 「<http://www.sia.go.jp>」 にアクセスしてみよう

国民年金への加入と保険料納付は法律で義務づけられています。

20歳になったら国民年金 —新成人のためのQ&A—

- Q 年金は年をとったときのものですよね？
- A 老齢基礎年金のほかにも、病気やけがで障害が残ったときに受けられる障害基礎年金、一家の生計を支えていた加入者が亡くなったときに受けられる遺族基礎年金があります。国民年金の独自給付として寡婦年金や死亡一時金などがあります。
(平成13年度) 老齢基礎年金 804,200円 障害基礎年金(1級) 1,005,300円
遺族基礎年金(子1人の妻) 1,035,600円 障害基礎年金(2級) 804,200円
- Q 厚生年金に加入しているから国民年金は関係ないのでは？
- A 厚生年金に加入している人は、『第2号被保険者』として同時に国民年金に加入しています。国民年金はすべての公的年金に共通し、基礎年金といえます。

	厚生年金	共済組合
基	礎	年
		金

- Q 保険料はどのくらい納めるの？
- A 国民年金は20歳から60歳になるまでの40年間保険料を納めて、満額の老齢基礎年金が受給できます。年金をうけるためには最低25年の納付済期間(保険料免除期間・カラ期間等を含む)が必要です。
- Q 保険料を納められないときは？
- A 経済的に保険料を納付できないときは『免除制度』がありますので、申請し、基準を満たせば、保険料が免除されます。学生の場合学生納付特例制度があります。
- Q 将来、年金は本当にもらえるの？
- A 国民年金は、国が責任を持って運営しています。きちんと納めていれば、年金は必ず受けられます。「今がよけりゃいいんだよ。」「老後なんてそんなとき考えるってば」それで40年後のあなたを想像できますか？

お知らせ

- 平成14年4月から「半額免除制度」がスタートします
これまで国民年金の保険料は全額納付するか、あるいは全額免除を受けるかのどちらかでしたが、平成14年4月から半額免除を受け、半額納付する「半額免除制度」が始まります。全額納付が困難な人も保険料が納めやすくなり、将来受けとる年金額を全額免除より多くできます。
- 老齢年金をうけている人に「公的年金等の源泉徴収徴収票」が1月末に社会保険業務センターから送られます。2つ以上の年金を受けている人や年金以外に給与等の所得のあるひと、扶養親族等申告書を提出してなかったりなどは確定申告が必要ですので大切に保管しておいて下さい。

- 年金週間に公的年金の周知・啓発、年金教育の一環として実施された第32回埼玉県ねんきん書道コンクールに江南町立南北小学校の児童が入賞しました。おめでとう。

埼玉県教育長賞 江南北小5年 橋本香織さん

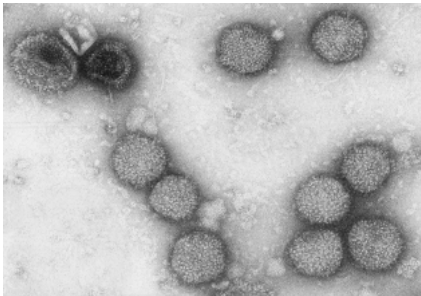
埼玉県書写書道教育連盟会長賞 江南北小4年 石田紗也佳さん

金賞 江南南小5年 飯島 歩さん

銅賞 江南北小6年 小島北斗さん

江南南小6年 飯島 恵さん





インフルエンザ 「予防接種」という選択

インフルエンザは重症化や死亡の危険もある感染症。
特に高齢者には予防接種をお勧めします。

寒く空気が乾燥する冬は、毎年インフルエンザが流行する季節。インフルエンザは普通の風邪とは異なり、肺炎の併発など重症化や死亡の危険があります。予防接種は、特に高齢者の重症化・死亡を防ぐ効果が証明されており、流行前に予防接種を受けることをお勧めします。

インフルエンザは風邪ではない

インフルエンザとは、インフルエンザウイルスによって引き起こされる呼吸器感染症です。発熱、頭痛、のどの痛みや鼻水など、風邪によく似た症状がみられるため誤解されやすいのですが、普通の風邪とはまったく違う病気です。

インフルエンザの場合、40℃近い高熱が出るなど全身にさまざまな症状が現れ、重症化すると特に体力の弱い高齢者などは命にかかります。

患者発生のピークは毎年11～2月で、全国で合計千人を超える死者がでる年もあります。もし、かかったかなと思ったら、軽く看入らずに医師の診断を受けてください。

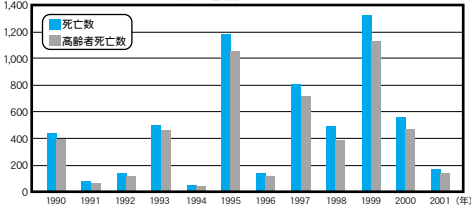
予防の基本はワクチン接種

インフルエンザの予防には、予防接種が有効です。ワクチンの投与によって体内にインフルエンザウイルスに対する抵抗力を人工的に感染しにくくしたり、感染しても重くならないようにしたりすることが出来ます。

インフルエンザは、毎年ウイルスの姿を細々と変えて出現します。これを「変異」と呼びます。

そのため、予防接種のワクチンは、そのシーズンに流行すると考えられるインフルエンザウイルスを予測して効果があるように作られています。近年は流行とワクチンが、ほぼ一致しています。

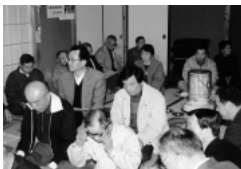
インフルエンザによる死亡者数



■高齢者と乳幼児は特に注意！
毎年、高齢者施設などでの高齢者の集団感染が報告されています。心臓疾患、肺疾患、腎疾患などの基礎疾患のある人は、感染後に重症化することが多く、肺炎などの合併症を起こして死亡することがあります。
乳幼児も肺炎や気管支炎などの合併症を起こすことが多く、さらに、インフルエンザと乳幼児の脳炎や脳症との関係も注目されています。

住民対話集会が始まりました

町は、住民参加の行政とガラス張りですべて信頼される行政を行うことを基本としています。ガラス張りの行政については、情報公開条例によって個人のプライバシーを除く、すべての情報を公開するほか、広報などで積極的に情報をお知らせしています。また、住民参加の行政は町民皆さんの生の声を聞きながら、町民と一緒に、苦勞を分かち合って町づくりを行うことが、これからの行政（役場）に必要と考えて、去る11月17



日の樋春南から「住民対話集



会」が始まりました。各地域とも平均すると30名以上の皆さんにご参加をいただき、昨年は17会場で行いました。なお、開催期日が決まっていない地域（区）は、今年度中に開催することとなっています。今までに対話集会でいただいた皆さんの生の声（意見や要望）は、町民生活上に切実なものや希望的なものがあられ、内容は様々ですが、町は、皆さんの声を実現するために、全力を尽くしています。

平成14年度からの学童保育の入所申請について

南北子育て支援センターでは、昼間、保護者が就労で不在になっている小学校1年生から3年生までの児童を対象として、放課後児童（学童）の保育を行っています。

福祉課では、4月に新1年生になられるお子さんをはじめ、継続を希望されるかたについて、入所の申請を受付しますので、希望されるかたは必要な書類を添えて申請してください。

★学童保育を行う所在地

南子育て支援センター
大字須賀広599-1（南小学校東）
TEL 536-0155
北子育て支援センター
大字成沢62-1（北小学校東）
TEL 536-0510

★対象学年

原則として、今年4月に新1年生から新3年生になる児童（ただし、障害児は6年生まで、また兄弟姉妹で大きい学年のいる家庭などは、申請時にご相談ください。）

★対象家庭

保護者が就労により、昼間、留守になる家庭

★保育時間

平常
下校時から午後6時30分まで
夏休み等の期間
午前8時30分から午後6時30分まで



★保育料/月額（おやつ代含む）

4月から6月	6,000円
7月	7,000円
8月	11,000円
9月から3月	6,000円

★申請方法

学童保育入所申請書のほかに勤務証明書を添えて福祉課に提出してください。

※申請書類は福祉課窓口を用意してあります。

★定員

南子育て支援センター 45人
北子育て支援センター 25人

★受付期間

平成14年1月7日（月）から1月25日（金）
午前8時30分から午後5時15分まで（土・日曜日を除く）

★選考

選考は2月上旬に行いますが、定員を超えた場合は、保育に欠ける度合いの高いもの、かつ、学年の低い順で入所を決定いたしますので、あらかじめご了承ください。

問合せ 南子育て支援センター

☎536-0155（午後1時から午後5時まで）
役場 福祉課 ☎536-1521（内線122）

小児・子供用予防接種の補助金交付について

町は、伝染病の恐れがある疾病の発生及び蔓延を予防するために予防接種を行うにあたり、江南町に住所を有し、対象年齢に該当する者が、次に掲げるいずれかの理由により、当町集団予防接種を受けず、町内外医療機関で予防接種を受けた場合は、町は予算の範囲以内において補助金を交付します。

- 1 疾病を有する者
- 2 継続的な治療及び経過観察を受けている者
- 3 特別な事情により町集団接種で、予防接種を受けることが困難であると町長が認めた者

予防接種とは、次に掲げる疾病を予防するため、予防接種法（昭和23年法律第68号）第2条、第3条及び結核予防法（昭和26年法律第96号）第13条第4項に規定する予防接種をいう。

- 1 ジフテリア
- 2 百日ぜき
- 3 ポリオ
- 4 麻疹
- 5 風しん
- 6 日本脳炎
- 7 破傷風
- 8 BCG（結核）



補助金の額は、補助対象者が支払った予防接種技術料及びワクチン代金に相当する金額とする。ただし、5,000円を限度とし、申請にあたっては、接種を受けた会計年度内とする。

問合せ 役場 福祉課 ☎536-1521（内線123）

日時 平成14年
2月23日(土)

開場：午後2時
開演：午後2時30分
会場：総合文化会館ピピア



笑福亭仁鶴



三遊亭金馬

落語 笑福亭仁鶴
紙きり 林家二楽

問合せ 総合文化会館ピピア ☎536-6262

農業集落排水のお知らせ

広報こうなん4月号でお知らせしたとおり、排水設備の工事は、江南町に登録した工事店が行ないます。今回、広報こうなん11月号でお知らせした登録店に加え、新規登録がありましたのでお知らせします。

指 定 番 号	商号又は名称	代 表 者	所 在 地	電 話 番 号
14	真下建設株式会社	代表取締役 真下恵司	本市市日の出1-5-7	0495-22-2154
15	株式会社吉岡設備	代表取締役 吉岡康直	深谷市寿町177	048-572-3416
16	小川工業株式会社	代表取締役 小川雅以	行田市桜町1-5-16	048-554-4111

☆ 江南北ミニバレーボールスポーツ少年団 ☆



昭和62年4月に発足した江南北ミニバレーボールスポーツ少年団には、江南北小学校3年生以上の女子20人の団員が所属し、毎週火・金・土曜日に北小学校の体育館を利用し、練習に励んでいます。

団の目標として「バレーボールを通して、立派な身体つくと共に強く明るい心を育てていこう!」を掲げ各大会に積極的に参加しています。

団の親睦の一環として、バーベキュー大会やクリスマス会など、学年の枠を超えた楽しい行事も行っています。

昨年行われたグラチャンバレーの放送などでより人気が高まるバレーボールをやってみたい又興味のある小学生のみなさん、ぜひ一度北小の体育館に見学に来て見て下さい。男子も大歓迎です。

江南北バレーボールスポーツ少年団 キャプテン 江南北小学校 6年 鈴木 千尋 さん



小学校3年生の時、ママさんバレーでプレーする母親の姿に憧れ、スポ少でバレーボールを始めました。アタックを決めるコツはみんなでつないでくれたボールを何としても生かそうとする気持ちだと思います。

チームワークの大切さを感じるのは試合に大差で敗れた時です。試合に勝っていく為にも、より一層大きい声を出してチームをまとめていきたいと思っています。

トピックス

秋季グラウンドゴルフ大会

11月11日(日) 江南町グラウンドゴルフ協会主催による秋季グラウンドゴルフ大会が運動公園で開催されました。

24ホールで行われた大会には、122名が参加し、日頃の練習の成果を競い合いました。上位入賞者は下記のとおりです。

スコア			スコア		
1位	仲 ケイ子	54	6位	湯 本 栄	60
2位	磯 川 康 彦	57	7位	鎌 塚 義 子	60
3位	平 山 近	59	8位	曾 田 シ ン	60
4位	福 田 義 達	60	9位	馬 場 英 文	60
5位	鎌 塚 勲 一	60	10位	坂 田 梅 子	61



トピックス

ゴルフ教室

江南町ゴルフ協会主催によるゴルフ教室が、11月4日（日）から11月26日（月）までの間の6日間、江南ゴルフ練習場で行われました。

初級・中級者を対象に行われた教室には、14名が参加し、薄井秀也プロの熱心な指導により充実した教室となりました。



町民歩け歩け大会

11月23日（金）第27回町民歩け歩け大会が、町内14.5kmのコースで112名の参加により行われました。

今回は、コース中に農林総合研究センター畜産支所で開催された、畜産フェスタ2001の見学、お隣の川本町白鳥飛来地で白鳥を見ながらの昼食を入れ、天候も穏やかな秋晴れに恵まれ楽しい一日を過ごしました。

秋季バレーボール大会

11月25日（日）江南町バレーボール連盟主催による秋季バレーボール大会が町民体育館で行われました。

8チームの参加により、2ブロックに分かれて行われた大会は、Aブロックはクイーンズ、Bブロックは中央が優勝しました。

Aブロック決勝

クイーンズ	2	$\begin{bmatrix} 21-17 \\ 21-15 \\ . \end{bmatrix}$	0	御正
-------	---	---	---	----

Bブロック決勝

中央	2	$\begin{bmatrix} 21-10 \\ 17-21 \\ 21-12 \end{bmatrix}$	1	上新田
----	---	---	---	-----



Aブロック優勝・クイーンズ



Bブロック優勝・中央



江南町たばこ販売組合による環境美化活動

12月6日（木）江南町たばこ販売組合による環境美化活動が実施されました。

この活動は、毎年2回、江南町役場周辺の空き缶やゴミなどを拾い、町をきれいにするというものです。

今回は、たばこポイ捨て防止のPRも合わせて実施され、多くのゴミが集められました。

ありがとうございました。

こちら保健婦です

乳幼児の応急処置

—— いざという時、あわてないために ——

小さいお子さんは、急に吐いたり、耳が痛いと言えることがあり、あわててどうしたらいいかわからなくなってしまうことがあります。そんな時、早く見つけず手当てをしてあげることが大切です。

★吐き気や嘔吐

乳幼児は内臓が未成熟なため、病気でなくても、せきや、げっぷ、疲労、神経痛、食中毒や飲みすぎでも吐くことがあります。吐いた後フロリとして元気が心配ありません。ただし、寝ている時に嘔吐した場合や窒息しないように顔を横に向く、口の中を拭き取ります。また、激しい嘔吐と下痢や発熱がある、脱水状態になる恐れがある、水分を多めに与えず、早めに嘔吐をくり返す場合は早急に受診をしましょう。

★下痢

子供は大人よりも感染症にかかりやすいため、下痢の原因はさまざまな病気が

新生児と幼児では大腸菌やぶどう球菌などに由来する腸管内感染が大半です。乳児では、カゼや咽頭炎などの上気道炎に続いて起こることがよくあります。

血便、発熱、嘔吐、けいれんなどをおこすことがあります。ひどい場合、食欲不振、顔色が悪い場合は、すぐに小児科を診察しましょう。

★耳が痛い

子供の目の病気で腫瘍が高いものは、急性中耳炎です。細菌性のものでは膿がたまり、鼓膜を切開しなくてはならない場合もあります。早期なら抗生物質の薬のみで治療可能です。夜中に耳が痛みだし泣き続けるような場合は、こらあえず小児用鎮痛剤を処方して適切な様子を見ましょう。

★鼻血

鼻血がでる場所は、鼻の奥ではなく入り口に近い中央の壁のところ。軽い鼻血なら顔を下に向けて鼻の柔らかいところを指し

まんでいると止まります。顔を上に向かせると、鼻血がのどに入って気持ちが悪くなってしまうので、止まらない時は清潔なガーゼか脱脂綿を濡らして外側からあさえます。冷たいタオルなどを鼻の上からあてて冷やすのもよいでしょう。

子育て中のお母さんの健康づくり教室（託児付） 参加者募集
日程 平成十四年 一月三十日(水) 二月 六日(水)
内容 ソフトエアロビクス
(保育士さんがお子さんを預かります。)
申込み・問合せ 役場 福祉課



くらしのワンポイント

着物は手入れがよければ百年はもちと言われますが、その第一歩は着た直後です。まず、外出から帰ったらまずハンガー（和服用）にかけ、柔らかいブラシでほごりを払い、二時間ほどそのままにして風を通します。このとき、シミや汚れがついていないか調べ、見つけたらすぐに処置します。

大切な着物をいつまでもきれいに

処置方法は汚れの種類によって異なります。たとえば、泥はぬがけたいときは、すっかり乾かまで待ってから何もしない脱脂綿でこすって落します。汗じみの場合は、シミの部分に乾いたタオルを乗せ、水を含ませたタオルでたいて汚れを下のタオルに移します。しよつめやシミは、中性洗剤を薄く溶いた水を使って、



くらしの情報

Information

内線
 議事事務局 431
 総務課 311・312・313
 企画財政課 321・322
 町民課 111・112・113
 福祉課 121・122・123

税務課 151・152・153
 経済課 251・252
 都市計画課 241・242
 建設課 231・232
 同和対策室 221

役場 ☎048-536-1521
 ピピア ☎048-536-6262
 図書館 ☎048-536-6303

国体準備室 131・132
 出納室 141
 教育委員会 211・212・213・214
 水道課 161・162
 社会福祉協議会 410・411

もよおし

農林公園農林学級案内(1月)

開催日	内容	時間
12日(土)	ハクサイの収穫	①13:30
16日(水)	こぼろ	②10:00
19日(土)	ヒナ人形	③9:30
26日(土)	餅受け	④9:30
27日(日)	木工工作室開放	⑤9:30

対象 ㊶=一般 ㊷=小学生
 受付 1月5日(土)~7日(月)
 9:00~16:00

農林公園管理事務所
 ☎583-2301

※臨時休園日=22日(火)・29日(火)

『第13回自衛衛隊埼玉音楽まつり&ピースチャレンジ2002』

日時 2月3日(日)15:00~17:30
 場所 大宮ソニックシティホール

申込 住後/ハガキに郵便番号、住所氏名、年齢、性別、職業、電話番号を明記の上「〒336-0015さいたま市常盤4-11-15自衛衛隊埼玉音楽まつり実行委員会」まで。2月5日(火)必着郵速で200枚400名をご招待

自衛衛隊埼玉音楽まつり実行委員会事務局☎048-831-6043

彩の国総合技能展

県では毎年、「彩の国総合技能展」を開催し、県内の職業能力開発施設で学び生じた作品の展示、即売等を行っています。

日時 2月1日(金)12:00~17:00(展示)
 2月2日(土)9:30~17:00(展示)
 2月3日(日)9:30~12:00(即売)

主な展示作品 木造住宅設計図、模型、木工製品、家具、水差し、コート、焼き菓子、ジャパン玉発生器等
 主な即売品 レターブック、傘立て、ダンベル、飾り棚、回転、花台等
 入場料 無料

県職業能力開発課
 ☎048-830-4598

さいたま水族館1月の行事予定

1. 「お正月お年玉クイズ!」

実施期間 1月2日(水)~14日(月)
 内容 魚に絡むクイズに答えてお年玉をゲット!

入館料 大人310円 子ども100円

2. 「水族館写真展」

実施期間 1月2日(水)~31日(木)
 内容 地元マチュア写真家チームによる、魚や水族館・水郷公園にまつわる写真展

入館料 大人310円 子ども100円
 ① さいたま水族館 ☎565-1010

ほしゅう

平成14年度生徒募集

埼玉県立本庄高等技術専門校

募集科目と定員

- ①溶接技術科(1)20人
- ②電気工事科(1)21人
- ③電気技術科(3)21人

応募資格 ①及び②は年齢不問
 ③はおおむね30歳まで

受付期間 1月17日(木)~31日(木)
 (土・日を除く)

試験 2月14日(木)

埼玉県立本庄高等技術専門校
 ☎0495-22-2269

埼玉県立秋友高等技術専門校

募集科目と定員

- ①電気工事科 1人
- ②介護サービス科 20人

応募資格 年齢不問/男女

受付期間 1月17日(木)~31日(木)

試験 2月14日(木)

埼玉県立秩父高等技術専門校
 ☎0494-22-1948

平成14年度県政モニターを募集します

県では、次の要領で平成14年度県政モニターを募集します。このモニター制度は、県政に対する県民の方々のご意見、ご提案を、アンケートや提言書などを通じてお聴きするものです。

募集人数 200人(通者)
 任期 平成14年4月から1年間
 仕事の内容 アンケート調査への回答、書面等を通しての意見や提案、会議への出席など。(活動実績に応じた礼状あり)

応募資格 平成14年4月1日現在、20歳以上の県内在住者。

応募方法 はじめに「県政モニター希望」とお書きの上、①郵便番号、住所②氏名③平成14年4月1日現在の年齢④性別⑤職業⑥電話番号⑦関心のある分野や応募動機など(200字程度、フリップ)を明記して、郵送でFAXでお申し込みください。

応募締切 1月31日(木)

申込 県広域広報課広報担当
 ☎048-830-2850

町民スキースノーボード教室参加募集
 実施日 2月3日(日)

場所 宝台樹スキー場

インストラクター及び団体協賛者によるスキースノーボード指導
 大人=4,000円

費用 子供=3,000円(中学生以下)

定員 80名(定員になり次第締め)

申込 1月9日(水)から18日(金)まで
 80名を添えて教育委員会へお申し込みください。

なお、小学生以下の方は、保護者同伴でお申し込みます。

応募者全員を希望します。お申し込みを希望される方は、参加申し込みの時に申し出てください。

江南町教育委員会
 ☎536-1521 内線213

各 種 無 料 相 談

	日 時	場 所
行政・心配ごと相談	1月22日(火) 9:30~正午	勤労福祉センター
心配ごと・結婚相談	1月22日(火) 9:30~正午	勤労福祉センター
成人健康相談	1月15日(火) 9:30~11:30	役場福祉課
教育相談	原則毎週水曜日・教育委員会へ申し込みください。	

そらでん

彩の国緊急就業相談会

埼玉県では、県民の雇用の安定・確保を図るため、県内外の求人企業が参加する就業相談会を開催します。

(入場無料・無料・履歴書複数枚持参)

日時 2月8日(金)13:00~16:30
 会場 大宮ソニックシティ

埼玉県労働・生活部雇用法課
 ☎048-830-4538

埼玉労働局総合労働相談コーナーのご案内

埼玉労働局では、県内の総合労働相談コーナーにおきまして労働問題に関する相談と情報提供を行っています。労働に関する様々な問題でお困りの方は、お気軽にご相談ください。

総合労働相談コーナー
 ☎539-3611

税理士による 還付申告無料相談

2月1日から2月15日までの間(土・日・祝日は除く)税理士事務所において、給与及び年金収入600万円以下の方の還付申告相談と申告書の作成指導を無料で行います。

事務所は電話☎048-521-3312又は、最寄りの税理士事務所へ事前に電話連絡のうえ、ご利用ください。

30	24	20	19	18	18	11	10	4	4	2	1	11月	11月	20日	17日	16日	15日	10日	4日	
矢嶋福太郎	中野ササ	森本	田村	鎌田	鎌田	白坂知子	長倉亮司	志森正作	志森正作	四分一正夫	山崎雅子	お悔やみ申し上げます	お悔やみ申し上げます	松久保純子	陳内大蔵	高橋瑞穂	菊地瑞穂	安野野	高橋	
81	96	31	54	76	85	95	76	57	82	89	48	80								
千代	小川川	柳中央	三本	鎌田	鎌田	小川川	小川川	柳中央	柳中央	千代	野原									

彩の国まちなか労働相談

あなたの職場の悩みやトラブルに社会保険労務士が無料で相談に応じます。(職業紹介は除きます。)

年金についての心配な方もどうぞ!

日時 2月16日(土)13:00~16:00
 場所 八木橋アパート 7F

相談料 無料
 埼玉県北部労働局センター
 ☎523-2817

そのほか

精神保健福祉手帳と通院医療費公費負担の申請窓口が変わります

精神保健福祉法改正により、平成14年4月から申請窓口が県保健所から町福祉課になります。

県保健所福祉課精神福祉担当
 ☎048-830-3567

総合労働相談センター
 ☎048-830-4538

防火管理講習会

防火管理講習会
 2月6日(水)

申柳防火管理講習会
 2月7日(木)・8日(金)
 9:00~17:00

場所 県市立労働会館

定員 150人(定員になり次第締切)

申込 1月15日(火)~31日(木)まで
 (土・日を除く9:00~17:00)

申込場所 熊谷地区消防本部予防課
 中央消防署・妻沼消防署

写真 2枚(縦3cm×横2.4cm)証明用
 で6ヶ月以内に撮影したものを

費用 甲種=4,300円 乙種=3,500円
 熊谷地区消防本部予防課

熊谷地区消防本部からのお知らせ
 ☎522-9991

1月26日は、昭和24年に奈良法隆寺の金堂が焼損した日に当たり、火災の多い時期でもあり毎年この日を「文化防火デー」として全国的に文化防火運動を実施しています。

この火災は、火災が残してくれた貴重な財産で、再び同じものを造ることはできません。

この貴重な財産を火災から守り、後世の人達に残しておくことが私達の努めでもあります。

もちろん、文化財ばかりでなく私達から生命や財産を奪う火災に対して細心の注意が必要です。

それには「暮らしの中の防火の点検を習慣づけて。」を家庭の合言葉にして、今年も火災予防にご協力ください。

平成14年1月から所得税の確定申告が新しくなります

詳しくは、税務署に備付けのパンフレットをご覧ください。下記ホームページをご覧ください。

関東各府県ホームページ
<http://www.kantoshinetsuinfo.jp>

国税庁ホームページ
<http://www.nta.go.jp>

グループ紹介



江南民謡紅会

現在は、会員5名というこじんまりした会ですが、平成元年発足した当時は63名の団体で、練習場所は町民体育館でした。今はピアノのリハーサル室を借り、先生の一字を頂き、民謡紅会と名称も変わりました。踊りも民謡から日本舞踊になり、皆それなりに頑張っています。優しい新井先生を中心に和気あいあいの会です。どうぞ男女を問いませんので気軽に練習をのぞいて見てください。お待ちしております。

練習日 毎週金曜日
場所 「ピアノ」リハーサル室
連絡先 新井コウ子 ☎536-2426
松本 昌子 ☎536-3958

歳時記

ひと昔前まで、子どもたちにとって双六遊びはお正月の定番でした。雑誌の付録の双六で遊ぶ記憶のある人も少なくないでしょう。双六の原型棋目を描いた盤上に駒を進めて勝ち負けを競うゲームで、古くから世界各地に見られます。日本には奈良時代に中国から伝えられたといわれ、『日本書紀』にも「雙六(すゝく)く、すゝく」という盤上遊戯具の名が見られます。

区画に絵を描いた紙の上で、さいころを振って駒を進める盤双六は、古代の雙六が変形、あるいは分岐したもので、その起源は十六世紀後半の文書に現れる「浄土双六」と考えられています。浄土双六の初期のものは、仏教の世界で人間が住むとされる南閻浮洲を振りに出し、上へ行けば極楽、下は



鳥羽凌太ちゃん

平成13年4月19日生

両親 { 政美さん (御正新田)
浩美さん (御正新田)
好奇心旺盛でいたずらがだ〜いです。元気でたくましく、やさしい子に育つてね。

すこやかさん



馬場健太郎ちゃん

平成12年11月8日生

両親 { 嘉一さん (榎春)
美穂さん (榎春)
お姉ちゃんの後を追いかけて、ひとり歩きをしようと毎日がんばっています。元気にたくましく育つてね。

募集しています。

「すこやかさん」のコーナーへの投稿を募集しています。お気軽に、役場総務課広報係までご連絡ください。
TEL 536-1521 (内線312)

ひとのうごき

人口と世帯数 (12月1日現在)

男	6,072人(-14)
女	6,265人(-10)
計	12,337人(-24)
世帯数	3,884世帯(-7)
	()内は前月比

広報こうなんは、再生紙を使用しています。